



즉시 배포용: 2025년 6월 5일

KATHY HOCHUL 주지사

HOCHUL 주지사, 캐츠킬 빌리지에서 수도 인프라 프로젝트 착공 발표

2,500만 달러 규모의 하수도 프로젝트로 주민 서비스 신뢰도를 높이고 허드슨 강 보호

500만 달러 규모의 상수도 프로젝트에는 100년 전 설치한 수도관 교체 포함

주정부 투자를 통한 뉴욕의 청정수 목표 달성 추진

Kathy Hochul 주지사는 오늘 캐츠킬 카운티에서 3,000만 달러 규모의 상하수도 프로젝트 공사 착공을 발표했습니다. 빌리지는 허드슨 강(Hudson River)의 수질을 보호하고 더욱 강력하며 탄력적인 지역사회를 만들기 위해 노후한 하수도 및 우수 시스템을 현대화하고 있습니다. 빌리지는 또한 한 세기 전에 만들어진 주 수도관을 교체하고 상수 보호를 위한 추가 개선 과정을 진행하고 있습니다. 2,400만 달러 이상의 보조금 등 주정부, 연방, 지역 투자가 프로젝트에 투입되어 납세자의 부담을 줄이는 한편, 주도 지역에서 양질의 일자리를 창출합니다. 프로젝트는 청정수를 확보하고 인프라를 강화하며 성장 기회를 창출하는 기회로 캐츠킬의 발전을 상징합니다.

Hochul 주지사는 이렇게 말했습니다. "이번 프로젝트는 깨끗한 수도와 비용 절감에 대한 뉴욕의 흔들림 없는 의지를 반영하고 있습니다. 노후 수도 시스템을 업그레이드하고 허드슨 강의 유해물질을 줄임으로써 우리는 지역사회가 가족에게 큰 부담을 안기지 않고 안전한 청정수를 공급할 수 있도록 노력하고 있습니다. 이번 투자는 오늘 우리 주민의 건강을 보호할 뿐 아니라 뉴욕 주민을 위해 지속가능한 미래를 만듭니다."

캐츠킬의 하수도 프로젝트는 하수 역류를 줄여 네 곳의 노후 하수도관을 향후 철거할 수 있도록 준비 작업을 합니다. 폭우 시 노후 하수도관을 통해 허드슨 강으로 정화되지 않았거나 부분적으로만 정화된 하수가 방류됩니다. 이번 프로젝트는 지역 하수도 네트워크의 핵심 요소를 업그레이드하여 오염을 줄이고 신뢰할 수 있는 하수 서비스를 주민에게 제공하며 악천후 상황에서 지역사회 탄력성을 강화합니다.

상수도 프로젝트는 노후 수도 주관 교체, 퇴적 유역 재개발, 새로운 수도 저장 탱크 건설, 기존 수도 정화 플랜트 업그레이드 등을 포함하는 종합 노력의 일환입니다. 이번 프로젝트로 빌리지 수도의 장기적인 안전을 확보하게 됩니다.

이번 프로젝트는 뉴욕주 리볼빙 펀드(Revolving Funds)의 투자, Hochul 주지사의 투자 등으로 보조금 지원을 받았습니다. 또한 연방 인프라 투자 및 일자리법(Infrastructure Investment and Jobs Act, IIJA)으로 이러한 지원이 더욱 강화되었습니다. 뉴욕주 리볼빙 펀드는 뉴욕주 청정수 목표 달성을 위한 뉴욕주 자금 지원의 주요한 통로이며, 주 전역의 지역사회에 매년 수십억 달러를 지원합니다. IIJA를 통한 추가 연방 투자로 펀드의 지원 범위가 넓어졌고, 그 결과 지역 납세자의 부담을 최소화하면서 주요한 상수도 프로젝트가 더욱 많은 지역사회에서 시행될 수 있었습니다.

뉴욕주와 연방 인프라 자금 지원의 효과를 극대화하기 위한 뉴욕주 전략의 일환으로 이번 투자가 진행되었으며, 이를 통해 모든 지역은 더욱 깨끗한 수도, 안전한 시스템, 장기 지속가능성을 확보할 수 있습니다.

하수 프로젝트 지원 내역:

- 1,370만 달러의 수질 개선 프로그램(Water Quality Improvement Program) 및 수도 인프라 개선(Water Infrastructure Improvement) 보조금
- 750만 달러의 연방 보조금과 IIJA로 강화된 청정수 리볼빙 펀드 무이자 융자 380만 달러

상수도 프로젝트 지원 내역:

- 290만 달러의 뉴욕주 수도 인프라 개선 보조금 프로그램
- 200만 달러의 상수도 리볼빙 펀드 저리 융자

수질 보호와 더불어, 프로젝트를 통해 건설, 제조, 엔지니어링 및 기타 연관 산업 일자리를 창출합니다. 프로젝트는 복수의 단계를 걸쳐 완공됩니다. 현재 진행 중인 단계는 2026년 여름 완공 예정입니다.

환경시설공사(Environmental Facilities Corporation, EFC)의 Maureen A. Coleman 대표 겸 최고경영자는 이렇게 말했습니다. "EFC는 캐츠킬을 비롯해 허드슨 강 인근 지역사회에 직접적으로 기여할 필수 프로젝트를 지원하는 한편, Hochul 주지사의 청정수 노력에 기여할 수 있어 기쁩니다. 뉴욕주 리볼빙 펀드와 집중 수도 인프라 보조금 덕분에, 우리는 지역의 역량만으로 시행하기 어려웠던 프로젝트를 시행하도록 지원합니다. 우리 환경 뿐 아니라 지역 납세자의 장기적인 비용 부담을 낮춰준 투자입니다."

환경보존부(Department of Environmental Conservation, DEC)의 Amanda Lefton 커미셔너는 이렇게 말했습니다. "캐츠킬 빌리지의 필수 인프라 프로젝트는 식수를 보호하고 허드슨 강의 오염을 줄이며 파괴적인 폭풍 발생 빈도가 늘어나는 가운데 탄력성을 개선합니다. DEC는 EFC, 빌리지 지도자와 함께 Hochul 주지사의 청정수 우선 과제를 시행하고 이와 같은 프로젝트에 기록적인 금액을 투자할 수 있어 기쁩니다. 이를 통해 지역의 비용 부담이 줄어들고 지역 전체에서 주민들을 보호할 수 있습니다."

뉴욕주 보건 커미셔너인 **James McDonald** 박사는 이렇게 말했습니다. "Hochul 주지사는 캐츠킬과 같은 지역사회를 비롯해 주 전역에서 안전한 상수 접근성을 확보하려는 노력을 지속하고 있습니다. 모두를 위한 적정가격 수도 인프라 투자는 공공 보건에 매우 중요합니다. 뉴욕주 보건부는 연방, 주, 지역 파트너와 함께 협력하여 뉴욕 주민의 건강과 필수 자원을 보호할 것입니다."

Charles Schumer 상원의원은 이렇게 말했습니다. "캐츠킬의 모든 가족과 주민은 깨끗한 식수와 현대적인 상하수도 시스템을 이용할 수 있어야 합니다. 초당적 인프라, 투자, 일자리법(Infrastructure, Investment & Jobs)에 따라 수백만 달러의 연방 자금이 빌리지의 폐수 및 우수 시스템에 지원되어 매우 기쁩니다. 하수 역류를 막아 허드슨 강을 정화하고 더욱 깨끗한 식수 접근성을 높이는 한편, 양질의 일자리가 창출됩니다. 우리 지역사회를 안전하고 건강하게 유지하기 위해 우리 주의 노후화된 물 기반 시설을 바꾸기 위해 싸우고 있는 Hochul 주지사의 파트너십에 감사드립니다."

Michelle Hinchey 주 상원의원은 이렇게 말했습니다. "현대적 수도 인프라에 대한 투자는 허드슨 리버 밸리 분수령을 보호하는 한편, 캐츠킬 빌리지와 같은 지방 사회의 식수가 깨끗하고 믿을 수 있게 관리되도록 보장합니다. 뉴욕 일부 지역의 수도 시스템은 전국에서 가장 오래되었습니다. 많은 경우 업그레이드 비용이 너무 커서 작은 지역사회가 자체적으로 감당할 수 없습니다. 저는 캐츠킬 수도 인프라 개선 자금을 확보할 수 있어 기쁘며, 이를 위해 협력해주신 Hochul 주지사께 감사드립니다."

James Hannahs 그린 카운티 경제 개발 및 관광 계획 국장은 이렇게 말했습니다. "깨끗한 식수 접근성 확보와 효과적인 우수 관리 시스템은 그린 카운티를 강력하게 유지하기 위해 꼭 필요한 생활 필수 요소입니다. 수도 인프라 업그레이드와 허드슨 강 보호 조치 등과 더불어, 캐츠킬 빌리지는 가족을 꾸리고 사업을 시작하며 그레이트 노던 캐츠킬과 연결될 수 있는 최고의 장소로 명성을 공고히 할 것입니다."

Catskill Village Board의 **Natasha Law** 대표는 이렇게 말했습니다. "캐츠킬 빌리지는 상하수도 프로젝트에 착공한다는 소식을 알릴 수 있어 기쁩니다. 주정부 보조금 1,660만 달러, 연방 보조금 750만 달러, 청정수 및 식수 뉴욕주 리볼빙 펀드(Clean Water and Drinking Water State Revolving Funds) 등에서 자금 지원을 받았습니다. 필수 개선 조치로 지역사회 내 수질을 보호할 수 있습니다. 2026년 여름 이번 단계 사업 완공이 예상되며, 우리 지역사회에 미칠 긍정적인 영향을 기대합니다."

수질에 대한 뉴욕의 약속

뉴욕주는 수자원 인프라에 대한 전국 최고의 투자를 계속 늘려가고 있는데 여기에는 2024년 주 회계연도에만 지역 수자원 인프라 프로젝트를 위한 EFC의 22억 달러 이상의 재정 지원이 포함됩니다. Hochul 주지사가 발표한 2026년 회계연도 집행 예산에서 청정수 인프라에 5억 달러를 배정함에 따라 뉴욕주는 2017년부터 올해 사이에 총 60억 달러를 수자원 인프라에 투자할 예정입니다. 수자원 인프라 프로젝트에 도움이 필요한 모든 커뮤니티는 [EFC에 문의](#)하는 것이 좋습니다. 뉴욕 주민들은 대화형 [프로젝트 영향 대시보드](#)를 사용하여 EFC의 투자로부터 이익을 얻는 프로젝트를 추적할 수 있습니다.

###

다음 웹 사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
주지사 사무실에 업데이트 신청하기: ny.gov/signup 81336번으로 NEW YORK 이라는 문자 메시지를
보내세요

[구독 취소](#)